

# INHALT, DAS LAND IM ÜBERBLICK

## *Inhalt*

Vorwort	7	Notfall	46
Benutzerhinweise	8	Öffentliche Verkehrsmittel	47
Erste Informationen zur Reiseplanung	8	Öffnungszeiten	49
Karten und Exkurse	13	Organisierte Ausflüge, Touren, Reisebüros	50
		Post und Telefon	50
		Sicherheit	52
		Sport und Aktivitäten	53
		Sprache	61
		Uhrzeit	62
		Unterkunft	62
An- und Abreise	18	Verkehrsregeln	68
Ausrüstung und Bekleidung	20	Versicherungen	70
Ein- und Ausreisebestimmungen	22		
Einkäufe und Souvenirs	24	<b>Land und Natur</b>	
Elektrizität	24		
Essen und Trinken	25	Geografie	74
Feste und Feiertage	33	Klima und Reisezeit	75
Film und Foto	35	Tier- und Pflanzenwelt	79
Geld und Finanzen	35		
Gesundheit und Hygiene	37	<b>Geschichte und Politik</b>	
Informationsstellen	38		
Kinder auf der Reise	41	Geschichte	86
Medien	41	Kunstgeschichte	
Mietwagen	42	und Architektur	97
Nachtleben und Unterhaltung	45	Staat und Politik	
			100

**Wirtschaft und Umwelt**

Wirtschaft und Handel	110
Tourismus	113
Umwelt	114

**Mensch und Gesellschaft**

Bevölkerung	118	<i>Der Südabschnitt</i>	135
Religion	118	<b>Protaras</b>	<b>136</b>
Mentalität und Brauchtum	120	Profitis-Elias-Kapelle	137
Bildung und Soziales	124	Protaras Circle	137
Kunst und Musik	125	Protaras-Süd	141

**Distrikt Ammochostos  
(Famagusta)**

<b>Paralimni</b>	<b>131</b>
<b>Skoutari und Agia Trias</b>	<b>132</b>
<b>Pernera</b>	<b>134</b>
<i>Syrena Bay</i>	135
<i>Pernera Bay</i>	135
<i>Der Südabschnitt</i>	135
<b>Protaras</b>	<b>136</b>
Profitis-Elias-Kapelle	137
Protaras Circle	137
Protaras-Süd	141

## INHALT

<b>Kap Greko</b>	<b>143</b>	Watermania-Aquapark	208
<b>Agia Napa</b>	<b>144</b>	Lady's Mile Beach	209
<b>Agia Thekla</b>	<b>162</b>	Alyki-Salzsee	209
<b>Potamos</b>	<b>163</b>	Moni Agiou Nikolaou ton Gaton	209
<b>Sovereign British Base Dhekeleia</b>	<b>163</b>	Akrotiri	210
<b>Dörfer im Hinterland</b>	<b>164</b>	Kolossi	210
Pyla	164	Erimi-Weinmuseum	211
Agios Nikolaos	164	Episkopi (Kourion)	211
Deryneia	164	Kourion Beach	212
		Kourion	212
		Kourion-Stadion	216
		Ieron Apollonos Ilatou	216
		Episkopi Souvereign Base Area Administration	218
<b>Larnaka und westliche Umgebung</b>	<b>168</b>	Avdimou Beach und Melanda Beach	218
<b>Larnaka</b>	<b>181</b>	<b>Küstenroute Akrotiri – Pafos</b>	<b>219</b>
<b>Küstenroute</b>		Pissouri	219
<b>Larnaka – Lemesos</b>		Petra tou Romiou (Fels der Griechen)	221
Larnaka-Salzseen	181	Kouklia (Palea Pafos)	221
Hala Sultan Teke	181	Geroskipou	222
Kiti – Kap Kiti	183		
Petounta und Zygi	184	<b>Pafos</b>	
Kalymnos/Governor's Beach	185	<b>Einleitung</b>	226
Moni Agiou	185	<b>Stadtgeschichte</b>	227
Georgiou Alamanou		<b>Die römische Siedlung</b>	229
<b>Inlandsroute</b>	<b>186</b>	Haus des Dionysos	231
<b>Larnaka – Lemesos</b>		Haus des Orpheus	236
Kornos	187	Haus des Theseus	236
Pyrga	187	Haus des Aion	239
Moni Stravrovouniou	187	Akropolis	240
Lefkara	188	Kastell Saranta Kolones	241
Kato Drys	190	<b>Weitere Sehenswürdigkeiten</b>	241
Moni Agiou Mina	190	Hafen und Kastell	241
Choirokoitia	190	Ruinen von Sakralbauten	
Tochni und Kalavassos	191	und Chrysopolitissa-Kirche	242
<b>Lemesos und westliche Umgebung</b>		Fränkische Bäder	244
<b>Lemesos</b>	<b>194</b>	Panagia Theoskepasti	245
<b>Sovereign British Base Akrotiri</b>	<b>208</b>		

## INHALT

Pafos-Aquarium	245	Gialia und Agia Marina	290
Katakomben Agia Solomoni	245	Pomos	290
Digenis-Fels und Fabrica-Hügel	246	Pachyammos	290
Königsgräber (Tafoiton Vasileon)	246	Kato Pyrgos	291
Sehenswertes in			
Pano Pafos (Ktima)	248		
<b>Praktische Informationen</b>	<b>249</b>	<b>Das Bergland</b>	
<b>Akamas-Halbinsel/</b>		<b>Tilliria und Pafos Forest</b>	<b>295</b>
<b>Der Nordwesten</b>		Peristerona	295
<b>Küstenroute</b>	<b>264</b>	Stavros tis Psokas	295
St. George's Beach	264	Cedar Valley (Zederntal)	297
Lempa	265	Pano Panagia	299
Maa (Coral Bay)	266	Vouni Path Trail	300
Snake George	267	Agia Chrysorogiatissa	300
Agios Georgios	268	Agia Moni	301
Avakas-Beach und Avakas-Schlucht	269	<b>Marathasa-Gebiet</b>	<b>302</b>
Lara Bay	271	Kykko	302
<b>Akamas-Hinterland</b>	<b>273</b>	Throni	306
Tsada	273	Gerakies	306
Neofytos-Kloster	273	Pedoulas	307
Empa	275	Moutoullas und Kalopanagiotis	308
Chlorakas	275	Prodromos	310
Kissonerga	275	Moni Panagias Trooditissa	311
Akoursos und Adonisfälle	275	Foini	311
Pegeia	276	Omodos	311
Kathikas und seine Dörfer	276	Platres	313
<b>Polis (Poli Chrysochou)</b>	<b>278</b>	Troodos	314
<b>Nordwestlicher Akamas</b>	<b>283</b>	Olympos-Wanderungen	315
Latsi	283	<i>Troodos – Psilo Dendron –</i>	
Neo Chorio	284	<i>Kaledonian Falls – Troodos</i>	316
Bad der Aphrodite	285	<b>Atalanti Trail</b>	318
Akamas-Wanderungen	285	<b>Artemis Trail</b>	318
<i>Aphrodite Trail</i>	286	<i>Große Nordtour</i>	319
<i>Adonis Trail</i>	288	<b>Solea-Region</b>	<b>319</b>
<i>Smiggies-Picknickareal und Trails</i>	288	Kakopetria	319
<b>Küstenroute</b>		Agios Nikolaos tis Stegis	321
<b>Polis – Kato Pyrgos</b>	<b>289</b>	Galata	321
Argaka	289	Panagia Phorbiotissa (Heilige der Weiden)	323
		Peristerona	324
		Empfehlenswerte Route	325

<b>Pitsylia-Region</b>	<b>325</b>	Burg Kantara	378
Louvaras	325	<b>Der Westen Nordzyperns</b>	<b>380</b>
Agros	326	Güzelyurt (Morfou)	380
Palaichori	327	Soli (griech.: Soloi)	382
Askas	327	Vouni	385
Stavros tou Agiasmati	328	<b>Gazimağusa</b>	
Lagoudera	329	(Famagusta, Ammochostos)	386
Pitsylia-Wanderung	331	<b>Der Südosten Nordzyperns</b>	<b>399</b>
Pelendri	332	Egkomi (griech.: Enkomi, Alasia)	399
<b>Macharias Forest</b>	<b>333</b>	Sv. Barnabas	400
Pera	333	Kral Mezarları (Königsgräber)	403
Moni Panagia Macharia	336	Salamis	406
Fikardou	337	Die Karpaz-Halbinsel	413
Agia Varvara - Lythrodontas	337	Dipkarpaz	413
Agios Filon (Karpasia) und Afendrika			414
Big Sands Beach			415
Zafer Burnu (Kap Zafer)			416
<b>Lefkosa und Lefkoşa</b>		<b>Anhang</b>	
<b>Lefkosa (Nicosia)</b>	<b>342</b>	Glossar	420
Einleitung	342	Literaturverzeichnis	422
Stadtgeschichte	343	Register	426
Sehenswürdigkeiten	344	Der Autor	432
Das Umland von Lefkosa	351		
Praktische Informationen	352		
<b>Lefkoşa (Nicosia Nord)</b>	<b>355</b>		
Einreise nach Nordzypern	355		
Sehenswürdigkeiten	357		
Praktische Informationen	360		
<b>Tagesausflüge nach Nordzypern</b>			
<b>Die Nordküste</b>	<b>364</b>		
Girne (Kyrenia)	364		
Burg Hilarion	367		
Abtei Beylerbey (Bellapais)	371		
Çatalköy Hazreti Ömer Türbessi	373		
Strände zwischen Çatalköy und Esentepe	373		
Burg Buffavento	374		
Bergregion Alevkayasi	375		